

## IL PORTOGALLO PAESE OSPITE D'ONORE ALLA MOSTRA DEGLI ILLUSTRATORI 2012

**Il Portogallo é il Paese ospite d'onore alla Mostra degli Illustratori 2012;** una partecipazione di forte interesse, che offrirà agli operatori professionali dell'editoria per ragazzi, a Bologna per la quarantanovesima edizione della **FIERA DEL LIBRO PER RAGAZZI**, l'opportunità di conoscere meglio la produzione del più occidentale dei Paesi Europei. Un'occasione importante di riflessione sulla cultura portoghese, di tradizione iberica, meno conosciuta internazionalmente della cultura spagnola, ma assolutamente non meno importante per il suo contributo letterario e per la sua storia.

Il Portogallo porterà in mostra alla **FIERA DEL LIBRO PER RAGAZZI di Bologna – dal 19 al 22 marzo 2012 – la mostra Como as cerejas** (Come le ciliegie) che proporrà una selezione di opere di artisti già affermati nell'ambito dell'illustrazione per ragazzi e di giovani talenti, che consentiranno di apprezzare le più attuali espressioni della scuola portoghese. Evocativo il titolo della mostra, "Como as cerejas", come le ciliegie, infatti, ogni tavola in mostra spingerà il visitatore alla successiva, accendendo la curiosità di scoprire un altro tassello della straordinaria cultura portoghese.

La Mostra sarà ospitata al Centro Servizi del Quartiere fieristico di Bologna, luogo tradizionalmente dedicato all'illustrazione, animato, nelle giornate di fiera anche dal ricco programma di incontri che si susseguono al Caffè degli Illustratori, con illustratori, autori e protagonisti del mondo dell'editoria.

L'edizione 2012 della **FIERA DEL LIBRO PER RAGAZZI** di Bologna sarà anche l'occasione per festeggiare la **decima edizione dell'Astrid Lindgren Memorial Award (ALMA)**, uno fra i più prestigiosi riconoscimenti riservati alla letteratura per ragazzi (rivolto ad autori, illustratori e promotori della lettura di tutto il mondo), finalizzato alla diffusione della letteratura fra i giovani.

Il premio sarà annunciato alla comunità editoriale internazionale, presente a Bologna per la manifestazione, con un collegamento in diretta con la Svezia e sarà l'occasione per ricordare che **nel 2013 la Svezia sarà il Paese ospite d'onore alla Mostra degli Illustratori**. A dare vita alla mostra promossa dallo *Swedish Art Council*, le tavole dei maggiori illustratori svedesi e un ricco programma di incontri con autori e illustratori svedesi che consentiranno di apprezzare la letteratura per bambini e ragazzi di un Paese che tanta attenzione riserva ai propri "giovani cittadini".

La presenza della Svezia nel 2013 si inserisce in un'edizione particolarmente importante della Fiera del Libro per Ragazzi che festeggerà la sua cinquantesima edizione.

In attesa della manifestazione gli operatori del settore – editori, autori, illustratori, traduttori, agenti letterari, business developer, licensor/licensee, packager, stampatori, distributori - stanno già pianificando la presenza a Bologna e gli incontri nelle giornate di Fiera.

Fra le novità della prossima edizione la definizione di una nuova categoria del Bologna Ragazzi Award, dedicata all'editoria digitale rivolta al mercato dei giovani lettori.

## **OLTRE I CONFINI DEL QUARTIERE FIERISTICO....**

L'editoria per ragazzi sarà anche nella prossima edizione il filo conduttore per una serie di iniziative che animeranno la città.

Mostre, incontri, eventi, coinvolgeranno il grande pubblico, evidenziando il dinamismo con cui Bologna si mobilita in occasione delle sue fiere e la sensibilità del territorio nei confronti degli ambiti culturali.

Fra gli appuntamenti in città, da evidenziare quelle dedicate a Charles Dickens. Nel 2012 si celebra il bicentenario della nascita del grande romanziere e Bologna - che fu visitata dallo scrittore nel 1844 e magistralmente ritratta dalla sua incisiva e quasi pittorica descrizione - realizzerà per l'occasione diverse iniziative.

Di grande interesse la mostra, a carattere bibliografico, che la FIERA DEL LIBRO PER RAGAZZI metterà in scena in collaborazione con la Cooperativa Gianniino Stoppani. L'iniziativa presenterà un ampio repertorio delle edizioni dickensiane presenti nei cataloghi degli editori di tutto il mondo. Naturalmente, numerose saranno le novità freschissime di stampa, visto che a livello internazionale il fermento per la ricorrenza è davvero intenso e si preannunciano in tutti i paesi interessantissime edizioni.

## **TOC BOLOGNA Tools of Change for Publishing**

Dopo il grande successo della prima edizione del 2011 della conferenza sull'editoria digitale - che ha registrato la presenza di 250 partecipanti, provenienti da 25 Paesi, e gli interventi dei massimi esperti internazionali del settore - **TOC Tools of Change for Publishing si riproporrà il 18 marzo**. Sarà l'occasione per consentire a un parterre di editori provenienti da tutto il mondo, un importante dibattito sulle nuove strategie di business, sulle più innovative applicazioni, sui nuovi canali di marketing.

La seconda edizione di TOC Bologna - organizzato da O'Really Media e FIERA DEL LIBRO PER RAGAZZI - si terrà al Palazzo dei Congressi di Bologna garantendo maggiori spazi e servizi a supporto della giornata di confronto e dibattito internazionale sul futuro dell'editoria digitale per ragazzi. TOC Bologna metterà a confronto, anche nell'edizione 2012 professionalità fortemente diversificate (dagli ambiti tecnici a quelli più prettamente editoriali) per dibattere sulle nuove frontiere della narrazione e dei nuovi canali di business.

Contact:

Isabella Bonvicini – BolognaFiere, Ufficio Stampa/Press Department  
tel. +39 051 282 261 - 335 7995370 - fax +39 051 282 328  
email: [isabella.bonvicini@bolognafiere.it](mailto:isabella.bonvicini@bolognafiere.it)

Bologna, ottobre 2011  
(paese ospite 2012 bis)